Министерство науки и высшего образования РФ Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования

«СИБИРСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

_ФТД.В.02	2 Современный иностранный язык (продвинутый				
уровень)					
наименов	ание дисциплины (модуля) в соответствии с учебным планом				
Направление под	готовки / специальность				
	45.05.01 Перевод и переводоведение				
Направленность (профиль)				
45.05.01.31	Пингвистическое сопровождение международных				
	отношений				
Форма обучения	очная				
Б. С	2022				
Год набора	2022				

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ЛИСШИПЛИНЫ (МОЛУЛЯ)

Программу составили	
Старши	ий преподаватель, Аспатурян М.В.
	попуность инишизант фэмициа

1 Цели и задачи изучения дисциплины

1.1 Цель преподавания дисциплины

Дисциплина «Современный иностранный язык, продвинутый уровень» является факультативным курсом профессионального цикла дисциплин для направления 45.05.01 Перевод и переводоведение. Данная дисциплина имеет не только общекультурное значение, но и является фундаментом подготовки будущего специалиста, создает почву для получения студентами профессионально важных лингвистических знаний и умений.

Целью является изучения дисциплины совершенствование коммуникативных умений В области речевой культуры, И навыков формирование современной языковой личности; повышение речевой культуры студентов; развитие навыков и умений эффективного речевого поведения в различных ситуациях общения; а также развитие психологической готовности эффективно взаимодействовать с партнерами по коммуникации.

1.2 Задачи изучения дисциплины

Код и наименование индикатора

- сформировать языковые компетенции;
- сформировать четкое представление о фонологической, морфологической, лексической, синтаксической и семантической структуре немецкого языка;
- создать условия для понимания немецкой культуры, развить умение пользоваться данными знаниями в профессиональной деятельности;
- сформировать умение выполнять самостоятельные лингвистические исследования, оценивать свой учебный опыт, пользоваться различными стратегиями обучения для профессионального совершенствования.

1.3 Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине (модулю), соотнесенных с планируемыми результатами освоения образовательной программы

Запланированные результаты обучения по дисциплине

достижения компетенции					
ПК-2: Способен осуществлять различные формы межкультурного					
взаимодействия в целях обеспечения сотрудничества при решении					
профессиональных задач, толерантно воспринимая социальные, этнические,					
конфессиональные, культурные и иные различия					
ПК-2.1: Владение нормами	знать нормы этикета, принятые в различных				
этикета, принятыми в	ситуациях межкультурного общения				
различных ситуациях	уметь применять нормы этикета, принятые в				
межкультурного общения	различных ситуациях межкультурного общения				
(сопровождение	владеть нормами этикета, бпринятыми в различных				
туристических групп,	ситуациях межкультурного общения				
обеспечение деловых					
переговоров, обеспечение					
переговоров официальных					
делегаций)					

ПК-2.2: Владеет	знать способы преодолевания влияния стереотипов и				
необходимыми	способы адаптации к изменяющимся условиям при				
интеракциональными и	контакте с представителями различных культур				
контекстными знаниями,	уметь преодолевать влияние стереотипов и				
позволяющими преодолевать	адаптироваться к изменяющимся условиям при				
влияние стереотипов и	контакте с представителями различных культур				
адаптироваться к	владеть необходимыми интеракционными и				
изменяющимся условиям при	контекстными знаниями, позволяющими				
контакте с представителями	преодолевать влияние стереотипов и адаптироваться				
различных культур	к изменяющимся условиям при контакте с				
	представителями различных культур				
ПК-2.3: Корректно использует	знать модели типичных социальных ситуаций и				
модели типичных социальных	этикетные формулы				
ситуаций и этикетные	уметь использовать модели типичных социальных				
формулы, принятые в устной	ситуаций и формулы				
и письменной межъязыковой	владеть информацией о способах построения				
и межкультурной	моделей типичных социальных ситуаций и				
коммуникации.	этикетных формул, принятых в устной и письменной				
	межъязыковой и межкультурной коммуникации				

1.4 Особенности реализации дисциплины

Язык реализации дисциплины: Немецкий.

Дисциплина (модуль) реализуется без применения ЭО и ДОТ.

2. Объем дисциплины (модуля)

		C	ем
Вид учебной работы	Всего, зачетных единиц (акад.час)	1	2
Контактная работа с преподавателем:	1,78 (64)		
практические занятия	1,78 (64)		
Самостоятельная работа обучающихся:	2,22 (80)		
курсовое проектирование (КП)	Нет		
курсовая работа (КР)	Нет		
Промежуточная аттестация (Зачёт) (Экзамен)	1 (36)		

3 Содержание дисциплины (модуля)

3.1 Разделы дисциплины и виды занятий (тематический план занятий)

				Ког	нтактная р	абота, ак	. час.		
	Модули, темы (разделы) дисциплины	Занятия семинарского типа							
№ п/п		Занятия лекционного типа						Самостоятельная	
				Семинары и/или Практические занятия		Лабораторные работы и/или Практикумы		работа, ак. час.	
		_	В том	_	В том	_	В том	_	В том
		Всего	числе в ЭИОС	Всего	числе в ЭИОС	Всего	числе в ЭИОС	Всего	числе в ЭИОС
1. M	odul 5 A1.2 (Wege beschreiben, Wohnen, in der Stadt).								
	1.							16	
	2.			18					
2. M	odul 6 A1.2 (Termine, Plane und Wunsche, Gesundheit und	Krankhe	it).						
	1.			18					
	2.							20	
3. M	odul 7 A1.2 (Aussehen und Chrakter, im Haushalt, Regeln).		•		•				
	1.			14					
	2.							22	
4. M	odul 8 A1.2 (Kleidung, Wetter, Feste und Feiern).								
	1.			14					
	2.							22	
Всего)			64				80	

4 Учебно-методическое обеспечение дисциплины

4.1 Печатные и электронные издания:

- 1. Evans S., Pude A., Specht F. Menschen. Deutsch als Fremdsprache: Kursbuch A1.2(S. l: Hueber Verlag).
- 2. Glas-Peters S., Pude A., Reimann M. Menschen. Deutsch als Fremdsprache: Arbeitsbuch A 1. 2(S. 1: Hueber Verlag).
- 3. Паремская Д. А. Практическая грамматика (немецкий язык): учебное пособие для студентов специальности "Современные иностранные языки" вузов(Минск: Вышэйшая школа).

4.2 Лицензионное и свободно распространяемое программное обеспечение, в том числе отечественного производства (программное обеспечение, на которое университет имеет лицензию, а также свободно распространяемое программное обеспечение):

- 1. Программы, обеспечивающие доступ к электронным библиотекампартнерам НБ СФУ,электронной информационно-образовательной среде «Система электронного обучения СФУ»,
- 2. Программа Microsoft PowerPoint для обеспечения показа презентаций.

4.3 Интернет-ресурсы, включая профессиональные базы данных и информационные справочные системы:

- 1. Каждый обучающийся по данной дисциплине обеспечивается:
- 2. доступом к электронно-библиотечной системе, содержащей издания по изучаемой дисциплине и сформированной по согласованию с правообладателями учебной и учебно-методической литературы (доступ обеспечен из любой точки, в которой имеется доступ к сети Интернет);
- 3. доступом к библиотечному фонду, укомплектованному электронными изданиями основной учебной литературы;
- 4. доступом к современным профессиональным базам данных, информационным, справочным и поисковым системам (условие доступа авторизация по IP-адресам СФУ). С каждым поставщиком от имени Сибирского федерального университета подписано Лицензионное соглашение, в рамках которого регламентируются условия использования электронных ресурсов.

5 Фонд оценочных средств

Оценочные средства находятся в приложении к рабочим программам дисциплин.

6 Материально-техническая база, необходимая для осуществления образовательного процесса по дисциплине (модулю)

Занятия по дисциплине проводятся в учебных аудиториях, оснащенных набором демонстрационного оборудования: компьютером с доступом в сеть Интернет и электронную информационно-образовательную среду СФУ, проектором, доской, специализированной мебелью. Учебники и учебные пособия, дополнительная литература укомплектована в количестве, требуемом ФГОС ВО.

Освоение дисциплины инвалидами и лицами с ограниченными возможностями здоровья в зависимости от нозологий осуществляется с использованием средств обучения общего и специального назначения.